

Belgische Kamer  
van Volksvertegenwoordigers

GEWONE ZITTING 1994-1995 (\*)

24 MAART 1995

WETSONTWERP

tot wijziging van de wet van  
22 december 1989 betreffende het  
statuut van de dienstplichtigen

TEKST AANGENOMEN DOOR DE COMMISSIE  
VOOR DE LANDSVERDEDIGING

Artikel 1

Artikel 10 van de wet van 22 december 1989 betreffende het statuut van de dienstplichtigen wordt aangevuld met een § 4, luidend als volgt :

« § 4. De dienstplichtigen van de lichting 1993 en van de daarvan voorafgaande lichtingen, die, op hun verzoek, op 1 maart 1995 het voorwerp waren van een maatregel van tijdelijke ambtsontheffing voor onbepaalde tijd, worden op diezelfde datum met onbepaald verlof gezonden.

De overige dienstplichtigen die op 1 maart 1995 in werkelijke dienst zijn, worden met onbepaald verlof gezonden na het verstrijken van de werkelijke dienstermijn waartoe zij gehouden zijn, behalve indien zij verzoeken om eerder met onbepaald verlof te worden gezonden; in dat geval worden zij met onbepaald verlof gezonden op de dag die zij hebben meegedeeld.

De dienstplichtigen die op 1 maart 1995 nog niet in werkelijke dienst zijn, worden niet opgeroepen. »

Zie :

- 1751 - 94 / 95 :

- N° 1 : Wetsontwerp.
- N° 2 en 3 : Amendementen.
- N° 4 : Verslag.

(\*) Vierde zitting van de 48<sup>e</sup> zittingsperiode.

Chambre des Représentants  
de Belgique

SESSION ORDINAIRE 1994-1995 (\*)

24 MARS 1995

PROJET DE LOI

modifiant la loi du 22 décembre  
1989 relative au statut des  
miliciens

TEXTE ADOPTÉ PAR LA COMMISSION  
DE LA DEFENSE NATIONALE

Article 1<sup>er</sup>

L'article 10 de la loi du 22 décembre 1989 relative au statut des miliciens est complété par un § 4, rédigé comme suit :

« § 4. Les miliciens de la levée 1993 et des levées antérieures qui, à leur demande, ont fait l'objet d'une mesure de retrait temporaire d'emploi pour une durée indéterminée le 1<sup>er</sup> mars 1995, sont envoyés en congé illimité à cette même date.

Les autres miliciens en service actif le 1<sup>er</sup> mars 1995 sont envoyés en congé illimité à l'expiration du terme de service actif auquel ils sont astreints, sauf s'ils demandent de l'être avant; dans ce cas, ils sont envoyés en congé illimité à la date qu'ils ont fait connaître.

Les miliciens qui ne sont pas encore en service actif le 1<sup>er</sup> mars 1995 ne sont pas appelés. »

Voir :

- 1751 - 94 / 95 :

- N° 1 : Projet de loi.
- N° 2 et 3 : Amendements.
- N° 4 : Rapport.

(\*) Quatrième session de la 48<sup>e</sup> législature.

Art. 2

De toepassing van de artikelen 35 en 37 van dezelfde wet wordt geschorst op de dag die de Koning bepaalt. Die schorsing eindigt van rechtswege de dag waarop een nieuwe lichting dienstplichtigen wordt opgeroepen.

Art. 3

Deze wet treedt in werking de dag waarop zij in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Art. 2

L'application des articles 35 et 37 de la même loi est suspendue à la date fixée par le Roi. Cette suspension prend fin de plein droit le jour de toute nouvelle levée de miliciens.

Art. 3

La présente loi entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.